

TEMPSTAR^{MD}

Produits de chauffage et de climatisation

Une Qualité Incontournable^{MC}



Catalogue des unités murales



Écoénergétique – La technologie Inverter évoluée permet d'atteindre un excellent rendement écoénergétique, jusqu'à 30,5 TRÉS (SEER), 10,3 CPSC (HSPF) et 15,8 TRÉ (EER).

Performance de confort optimale – Chauffage jusqu'à -30°C et refroidissement jusqu'à 54 °C.

Contrôle de confort personnalisé – Profitez d'un confort séparé paramètres du reste de la maison ou bâtiment avec personne télécommande.

ENERGY STAR® – Les systèmes sélectionnés à thermopompe et à refroidissement seulement sont homologués ENERGY STAR.

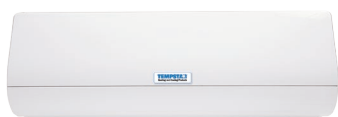


Fonctionnement silencieux – Idéal pour les pièces souvent occupées et dont le niveau sonore doit être faible.

Écologique – Modules intérieurs dotés de filtres lavables et fluide frigorigène R410A réduisant les effets néfastes sur l'environnement.



Garantie – Garantie limitée de 10 ans sur les pièces et le compresseur pour l'acheteur original. Enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire au Québec.



Montage mural



Cassette



Avec conduit



Console au plancher

SIMPLE ZONE

Vous pouvez installer un climatiseur ou une thermopompe sans conduits avec un seul module intérieur et un seul appareil extérieur. Vous pouvez installer le module intérieur presque n'importe où dans votre maison pour améliorer le confort dans les espaces que les autres systèmes ne peuvent pas atteindre.

MULTIZONE

Un compresseur extérieur peut alimenter jusqu'à neuf modules intérieurs dans votre maison. Chaque module intérieur est commandé séparément par une télécommande pour offrir plus de souplesse et de confort. Si vous avez déjà installé au moins deux modules, vous pourrez augmenter le confort dans vos futurs projets de rénovation, en installant des modules supplémentaires (en fonction du nombre maximal de modules autorisés pour votre appareil).



Le R410A est un fluide frigorigène écologique approuvé EPA.

SIMPLE ZONE

Système		Capacités des thermopompes	Refroidissement seulement Capacités	TRÉS (SEER)	CPSC (HSPF)	Bac à condensat chauffé	Pages
A		09-18	N/A	Jusqu'à 30,5	10,3	O	4-5
C		09-36	09-36	Jusqu'à 23	Jusqu'à 10	O	6-7
D		09-24	09-36	16	Jusqu'à 9	O	10-11

MULTIZONE

B		18-56	N/A	Jusqu'à 22	10,2	O	14-17
---	---	-------	-----	------------	------	---	-------

Rendement élevé et haute performance
Thermopompe avec élément chauffant dans le bac à condensat

Jusqu'à 30,5 TRÉS (SEER)

10,3 CPSC (HSPF)

Capacités : 09/12/18

Tous les systèmes sont homologués **ENERGY STAR**®

Caractéristiques du module intérieur :

- Modes : refroidissement, chauffage, déshumidification, ventilation, automatique
- Commande des volets (fixe ou oscillation)
- Soufflage de l'air vertical à 180°
- Ventilateur à 7 vitesses
- Mode veille
- Fonctionnement silencieux, aussi peu que 22 dB (A)
- Fonction d'économie d'énergie
- Réduction du chauffage (46 °F [8 °C] en mode de chauffage)
- Fonction « Follow Me » [I FEEL]
(détection de la température au niveau de la télécommande)

Caractéristiques de l'appareil extérieur :

- Fonctionnement à vitesse variable (Inverter)
- Élément chauffant dans le bac à condensat installé en usine
- Jusqu'à 90 % de la capacité de chauffage à -22 °F (-30 °C)
- 100 % de la capacité de chauffage à 5 °F (-15 °C)
- Longueur de tuyauterie allant jusqu'à 82 pi (25 m)
- Plage de fonctionnement de refroidissement de 0 °~129 °F (-18 °~54 °C)
- Plage de fonctionnement de chauffage de -22 °~75 °F (-30°~24 °C)

Commandes :

- Télécommande sans fil comprise avec le module intérieur

Garantie :

Garantie limitée de 10 ans sur les pièces et le compresseur pour l'acheteur original si le produit est enregistré en temps voulu.

Enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire au Québec.



Caractéristiques du système à montage mural A

Thermopompe					
Système	Capacité		9	12	18
	Modèles extérieurs		DLCAHB09K1A	DLCAHB12K1A	DLCAHB18K1A
	Modèles intérieurs		DLFAHH09K1A	DLFAHH12K1A	DLFAHH18K1A
Performance	ENERGY STAR®		OUI	OUI	OUI
	Tonnes, système de refroidissement		0,75	1,0	1,5
	Capacité de refroidissement	Btu/h	9 000	12 000	18 000
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	1 535~12 966	2 900~15 354	4 435~21 496
	TRÉS (SEER)		30,5	23,0	21,0
	TRÉ (EER)		15,8	12,8	12,5
	Capacité nominale de chauffage (47 °F)	Btu/h	9 000	13 000	19 000
	Capacité nominale de chauffage (17 °F)	Btu/h	5 500	8 500	12 700
	Capacité maximale de chauffage (17 °F)	Btu/h	9 000	13 000	19 000
	Capacité maximale de chauffage (5 °F)	Btu/h	9 000	13 000	19 000
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	2 388~13 648	3 071~18 766	3 753~24 566
	CPSC (HSPF)		10,3	10,3	10,3
	COP	W/W	4,19	3,12	3,09
	Capacité de chauffage à 5 °F	Btu/h	9 000	12 185	18 521
Commandes	Télécommande (convertible °F/°C)		De série		
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		Non disponible		
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0~129 (-18~54)	0~129 (-18~54)	0~129 (-18~54)
	Chauffage, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	-22~75 (-30~24)	-22~75 (-30~24)	-22~75 (-30~24)
	Refroidissement, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)
	Chauffage, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	32~86 (0~30)	32~86 (0~30)	32~86 (0~30)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	82 (25)	82 (25)	82 (25)
	Différence de hauteur de la tuyauterie	pi (m)	33 (10)	33 (10)	33 (10)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)
Fluide frigorigène	Type		R410A	R410A	R410A
	Charge	lb (kg)	3,1 (1)	3,1 (1)	4,4 (2)
Compresseur	Type		Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter
	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60
Système électrique	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur		
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	12	13	19
	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	15	20	30
Appareil extérieur	Largeur de l'appareil	po (mm)	35,4 (899)	35,4 (899)	38,6 (980)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	23,5 (596)	23,5 (596)	31,1 (790)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	14,9 (378)	14,9 (378)	16,8 (427)
	Poids net	lb (kg)	99,2 (45)	97 (44)	141,1 (64)
	Débit d'air	pi³/min	1 412	1 412	2 354
	Pression acoustique	dB(A)	53	55	59
Module intérieur	Largeur de l'appareil	po (mm)	37,8 (960)	37,8 (960)	37,8 (960)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,1 (205)	8,1 (205)	8,1 (205)
	Poids net	lb (kg)	30,9 (14)	30,9 (14)	30,9 (14)
	Nombre de vitesses de ventilateur		7	7	7
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	206/235/294/324/353/383/412	265/294/353/383/412/441/471	324/353/412/441/471/500/530
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	22/24/26/30/34/38/41	23/25/27/31/35/39/42	26/28/31/35/39/43/48
	Données de portée de l'air	pi (m)	29,5 (9)	29,5 (9)	29,5 (9)
	Déshumidification	P/h (L/h)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	3,8 (1,8)

* Groupe compresseur-condenseur au-dessus ou en dessous du module intérieur

Refroidissement seulement

Thermopompe avec élément chauffant dans le bac à condensat

Jusqu'à 23,0 TRÉS (SEER)

Jusqu'à 10,0 CPSC (HSPF)

Capacités : 09/12/18/24/30/36

Douze systèmes sont homologués **ENERGY STAR**®

Caractéristiques du module intérieur :

- Modes : refroidissement, chauffage, déshumidification, ventilation, automatique
- Commande verticale des volets (fixe ou oscillation)
- Mode veille
- Fonctionnement silencieux, aussi peu que 26 dB (A)
- Fonction d'économie d'énergie
- Réduction du chauffage (46 °F [8 °C] en mode de chauffage)
- Fonction « Follow Me » [I FEEL]
(détecte la température au niveau de la télécommande)

Caractéristiques de l'appareil extérieur :

- Fonctionnement à vitesse variable (Inverter)
- Élément chauffant dans le bac à condensat installé en usine
- Longueur de tuyauterie allant jusqu'à 98 pi (30 m)
- Plage de fonctionnement de refroidissement de 0 °~115 °F (-18 °~46 °C)
- Plage de fonctionnement de chauffage de 0°~75 °F (-18°~24 °C)

Commandes :

- Télécommande sans fil comprise avec le module intérieur
- Commande à distance filaire (en option)

Garantie :

Garantie limitée de 10 ans sur les pièces et le compresseur pour l'acheteur original si le produit est enregistré en temps voulu.

Enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire au Québec.



Caractéristiques du système à montage mural C

Refroidissement seulement										
Système	Capacité		9	12	9	12	18	24	30	36
	Modèles extérieurs		DLCCAR09J1A	DLCCAR12J1A	DLCCAR09K1A	DLCCAR12K1A	DLCCAR18K1A	DLCCAR24K1A	DLCCAR30K1A	DLCCAR36K1A
	Modèles intérieurs		DLFCAB09J1A	DLFCAB12J1A	DLFCAB09K1A	DLFCAB12K1A	DLFCAB18K1A	DLFCAB24K1A	DLFCAB30K1A	DLFCAB36K1A
Performance	ENERGY STAR®		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI	OUI	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		0,75	1,0	0,8	1,0	1,5	1,8	2,3	2,8
	Capacité de refroidissement	Btu/h	9 000	12 000	9 000	12 000	18 000	22 000	28 000	33 600
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	2 764–10 918	3 514–14 569	3 100–9 600	3 100–13 000	6 800–20 000	6 800–29 700	9 485–30 026	7 404–35 997
	TRÉS (SEER)		23,0	22,0	23,0	22,0	20,0	20,0	18,0	18,0
Commandes	TRÉ (EER)		13,0	13,0	14,0	13,0	13,0	13,3	10,4	8,2
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série							
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		En option (KSACN0201AAA)							
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)
	Refroidissement, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	49 (15)	66 (20)	49 (15)	66 (20)	82 (25)	82 (25)	98 (30)	98 (30)
	Différence de hauteur de la tuyauterie*	pi (m)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)	5/8 (16)	5/8 (16)
Fluide frigorigène	Type		R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A
	Charge	lb (kg)	2,6 (1)	3 (1)	2,9 (1)	3 (1)	3,5 (2)	5,1 (2)	5,3 (2)	5,3 (2)
Compresseur	Type		Rotatif	Rotatif	Swing	Swing	Rotatif	Rotatif	Rotatif	Rotatif
	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	115/1/60	115/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60
Système électrique	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur							
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	12	17	9	9	16	20	20	24
Appareil extérieur	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	20	25	15	15	25	30	30	40
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,4 (848)	33,4 (848)	33,4 (848)	33,4 (848)	37,6 (955)	38,6 (980)	38,6 (980)	38,6 (980)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	21,3 (541)	23,3 (592)	21,3 (541)	23,3 (592)	27,6 (701)	31,1 (790)	31,1 (790)	31,1 (790)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	15,6 (396)	16,8 (427)	16,8 (427)	16,8 (427)
	Poids net	lb (kg)	62,8 (28)	73,9 (34)	72,8 (33)	80,5 (37)	113,6 (52)	147,7 (67)	152,1 (69)	154,4 (70)
	Débit d'air	pi³/min	850	850	900	900	800	800	795	890
	Pression acoustique	dB(A)	53	53	53	54	55	59	62	65
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,3 (846)	33,3 (846)	33,3 (846)	33,3 (846)	38,2 (970)	42,4 (1 077)	53,1 (1 349)	53,1 (1 349)
Module intérieur	Hauteur de l'appareil	po (mm)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,8 (300)	12,8 (325)	12,8 (325)	12,8 (325)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,8 (224)	9,7 (246)	10 (254)	10 (254)
	Poids net	lb (kg)	23,2 (11)	23,2 (11)	22,1 (10)	22,1 (10)	27,6 (13)	34,2 (16)	41,9 (19)	41,9 (19)
	Nombre de vitesses de ventilateur		4	4	4	4	4	4	4	4
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	171/241/288/377	171/241/288/400	171/241/288/377	171/241/288/400	335/412/488/559	530/589/647/706	412/530/618/706	412/530/647/736
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	26/32/38/43	28/34/40/45	29/35/39/43	29/35/39/45	39/40/43/47	36/40/44/48	37/41/45/51	37/44/49/54
	Données de portée de l'air	pi (m)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	33 (10)	36 (11)	36 (11)	36 (11)
	Déshumidification	P/h (L/h)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	4,23 (2,0)	6,34 (3,0)	6,34 (3,0)	7,4 (3,5)

Thermopompe

Système	Capacité		9	12	9	12	18	24	30	36
	Modèles extérieurs		DLCCHR09J1A	DLCCHR12J1A	DLCCHR09K1A	DLCCHR12K1A	DLCCHR18K1A	DLCCHR24K1A	DLCCHR30K1A	DLCCHR36K1A
	Modèles intérieurs		DLFCHB09J1A	DLFCHB12J1A	DLFCHB09K1A	DLFCHB12K1A	DLFCHB18K1A	DLFCHB24K1A	DLFCHB30K1A	DLFCHB36K1A
Performance	ENERGY STAR®		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI	OUI	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		0,75	1,0	0,8	1,0	1,5	1,8	2,3	2,8
	Capacité de refroidissement	Btu/h	9 000	12 000	9 000	12 000	18 000	22 000	28 000	33 600
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	2 764–10 918	3 514–14 569	3 100–9 600	3 100–13 000	6 800–20 000	6 824–27 296	9 485–30 026	7 404–35 997
	TRÉS (SEER)		23,0	22,0	23,0	22,0	20,0	20,0	18,0	18,0
Performance	TRÉ (EER)		12,9	12,5	14,3	12,5	12,5	12,5	10,4	8,2
	Capacité nominale de chauffage	Btu/h	9 900	12 200	11 000	13 000	19 800	23 000	28 400	34 600
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	2 081–13 989	2 764–16 582	1 911–12 000	2 400–14 000	7 340–23 500	6 824–30 708	9 997–32 994	14 979–35 997
	CPSC (HSPF)		10,5	10,2	10,5	10,1	10,0	10,0	9,0	9,0
	Capacité nominale maximale de chauffage à 47 °F	Btu/h	12 011	12 349	12 246	13 130	22 701	22 486	30 754	33 698
Commandes	Télécommande (convertible °F/°C)		De série							
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		En option (KSACN0201AAA)							
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)
	Chauffage, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)
	Chauffage, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	49 (15)	66 (20)	49 (15)	66 (20)	82 (25)	82 (25)	98 (30)	98 (30)
	Différence de hauteur de la tuyauterie*	pi (m)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)	5/8 (16)	5/8 (16)
Fluide frigorigène	Type		R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A	R-410A
	Charge	lb (kg)	2,6 (1)	2,9 (1)	2,9 (1)	2,9 (1)	3,7 (2)	4,9 (2)	5,3 (2)	5,7 (3)
Compresseur	Type		Rotatif	Rotatif	Swing	Swing	Rotatif	Rotatif	Rotatif	Rotatif
	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	115/1/60	115/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60
Système électrique	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur							
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	12	17	9	9	16	20	20	24
Appareil extérieur	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	20	25	15	15	25	30	30	40
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,4 (848)	33,4 (848)	33,4 (848)	33,4 (848)	37,6 (955)	38,6 (980)	38,6 (980)	38,6 (980)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	21,3 (541)	23,3 (592)	21,3 (541)	23,3 (592)	27,6 (701)	31,1 (790)	31,1 (790)	31,1 (790)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	15,6 (396)	16,8 (427)	16,8 (427)	16,8 (427)
	Poids net	lb (kg)	71,7 (33)	77,2 (35)	78,3 (36)	86 (39)	114,7 (52)	142,2 (65)	154,4 (70)	161 (73)
	Débit d'air	pi³/min	850	850	900	900	800	800	795	890
	Pression acoustique	dB(A)	53	53	53	54	55	59	62	65
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,3 (846)	33,3 (846)	33,3 (846)	33,3 (846)	38,2 (970)	42,4 (1 077)	53,1 (1 349)	53,1 (1 349)
Module intérieur	Hauteur de l'appareil	po (mm)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,8 (300)	12,8 (325)	12,8 (325)	12,8 (325)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,8 (224)	9,7 (246)	10 (254)	10 (254)
	Poids net	lb (kg)	23,2 (11)	23,2 (11)	22,1 (10)	22,1 (10)	27,6 (13)	34,2 (16)	41,9 (19)	41,9 (19)
	Nombre de vitesses de ventilateur		4	4	4	4	4	4	4	4
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	171/241/288/377	171/241/288/400	171/241/288/377	171/241/288/400	335/412/488/559	530/589/647/706	412/530/618/706	412/530/647/736
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	26/32/38/43	28/34/40/45	29/35/39/43	29/35/39/45	39/40/43/47	36/40/44/48	37/41/45/51	37/44/49/54
	Données de portée de l'air	pi (m)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	33 (10)	36 (11)	36 (11)	36 (11)
	Déshumidification	P/h (L/h)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	3,8 (1,8)	4,23 (2,0)	6,34 (3,0)	7,4 (3,5)

* Groupe compresseur-condenseur au-dessus ou en dessous du module intérieur

Refroidissement seulement
Thermopompe avec bac à condensat chauffé

16,0 TRÉS (SEER)
Jusqu'à 9,0 CPSC (HSPF)
Refroidissement seulement
Capacités : 09/12/18/24
Capacités des thermopompes : 09/12/18/24/30/36

Caractéristiques du module intérieur :

- Modes : refroidissement, chauffage, déshumidification, ventilation, automatique
- Commande verticale des volets (fixe ou oscillation)
- Mode veille
- Fonctionnement silencieux, aussi peu que 28 dB (A)
- Fonction d'économie d'énergie
- Réduction du chauffage (46 °F [8 °C] en mode de chauffage)
- Fonction « Follow Me » [I FEEL]
(détecte la température au niveau de la télécommande)

Caractéristiques de l'appareil extérieur :

- Fonctionnement à vitesse variable (Inverter)
- Élément chauffant dans le bac à condensat installé en usine
- Longueur de tuyauterie allant jusqu'à 82 pi (25 m)
- Plage de fonctionnement de refroidissement de 0 °~115 °F (-18 °~46 °C)
- Plage de fonctionnement de chauffage de 0°~75 °F (-18°~24 °C)

Commandes :

- Télécommande sans fil comprise avec le module intérieur
- Commande à distance filaire (en option)

Garantie :

Garantie limitée de 10 ans sur les pièces et le compresseur pour l'acheteur original si le produit est enregistré en temps voulu.
Enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire au Québec.



Caractéristiques du système à montage mural D

Refroidissement seulement								
Système	Capacité		9	12	9	12	18	24
	Modèles extérieurs		DLCDA09J1A	DLCDA12J1A	DLCDA09K1A	DLCDA12K1A	DLCDA18K1A	DLCDA24K1A
	Modèles intérieurs		DLFDB09J1A	DLFDB12J1A	DLFDB09K1A	DLFDB12K1A	DLFDB18K1A	DLFDB24K1A
Performance	ENERGY STAR®		NON	NON	NON	NON	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		0,75	1,0	0,8	1,0	1,5	1,8
	Capacité de refroidissement	Btu/h	9 000	12 000	9 000	12 000	18 000	22 000
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	2 764~10 918	3 753~12 500	3 100~9 600	3 753~12 500	7 165~20 000	8 630~23 200
	TRÉS (SEER)		16,0	16,0	16,0	16,0	16,0	16,0
	TRÉ (EER)		9,6	10,6	10,0	9,3	10,0	9,8
Commandes	Télécommande (convertible °F/°C)		De série					
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)				En option (KSACN0201AAA)			
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0~115 (-18~46)	0~115 (-18~46)	0~115 (-18~46)	0~115 (-18~46)	0~115 (-18~46)	0~115 (-18~46)
	Refroidissement, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)	64~95 (18~35)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	66 (20)	66 (20)	49 (15)	49 (15)	82 (25)	82 (25)
	Différence de hauteur de la tuyauterie*	pi (m)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	5/8 (16)
Fluide frigorigène	Type		R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A
	Charge	lb (kg)	1,7 (1)	1,9 (1)	1,5 (1)	1,9 (1)	1,9 (1)	3,5 (2)
Compresseur	Type		Rotatif	Rotatif	Swing	Swing	Rotatif	Rotatif
Système électrique	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	115/1/60	115/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60
	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur					
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	17	20	9	9	16	15
Appareil extérieur	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	25	30	15	15	25	25
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,4 (848)	33,4 (848)	30,6 (777)	30,6 (777)	37,6 (955)	37,6 (955)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	21,3 (541)	21,3 (541)	21,3 (541)	21,3 (541)	27,6 (701)	27,6 (701)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	15,6 (396)	15,6 (396)
	Poids net	lb (kg)	59,5 (27)	63,9 (29)	66,2 (30)	70,6 (32)	90,4 (41)	103,6 (47)
	Débit d'air	pi³/min	1 059	1 059	942	942	1 883	1 883
	Pression acoustique	dB(A)	51	51	52	53	56	59
Module intérieur	Largeur de l'appareil	po (mm)	31,1 (790)	33,3 (846)	31,1 (790)	33,3 (846)	38,2 (970)	42,4 (1 077)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	10,8 (274)	11,4 (290)	10,8 (274)	11,4 (290)	11,8 (300)	12,8 (325)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	7,9 (201)	8,2 (208)	7,9 (201)	8,2 (208)	8,8 (224)	9,7 (246)
	Poids net	lb (kg)	19,8 (9)	22,1 (10)	19,8 (9)	23,2 (11)	29,8 (14)	37,5 (17)
	Nombre de vitesses de ventilateur		4	4	4	4	4	4
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	171/241/288/318	194/241/318/400	171/241/288/318	194/241/318/400	282/341/403/471	530/588/647/706
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	28/34/38/42	29/35/39/43	28/34/38/43	29/35/39/45	35/39/42/46	36/40/44/48
	Données de portée de l'air	pi (m)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	33 (10)	36 (11)
	Déshumidification	Chop. US/h	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	3,8 (1,8)	5,28 (2,5)

Thermopompe										
Système	Capacité		9	12	9	12	18	24	30	36
	Modèles extérieurs		DLCDHR09J1A	DLCDHR12J1A	DLCDHR09K1A	DLCDHR12K1A	DLCDHR18K1A	DLCDHR24K1A	DLCDHR30K1A	DLCDHR36K1A
Performance	Modèles intérieurs		DLFDHB09J1A	DLFDHB12J1A	DLFDHB09K1A	DLFDHB12K1A	DLFDHB18K1A	DLFDHB24K1A	DLFDHB30K1A	DLFDHB36K1A
	ENERGY STAR®		NON	NON	NON	NON	NON	NON	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		0,75	1,0	0,8	1,0	1,5	1,8	2,3	2,8
	Capacité de refroidissement	Btu/h	9 000	12 000	9 000	12 000	18 000	22 000	28 000	33 600
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	2 764–10 918	3 753–12 500	3 100–9 600	3 753–12 500	7 165–20 000	8 630–23 200	9 500–30 000	7 400–36 000
	TRÉS (SEER)		16,0	16,0	16,0	16,0	16,0	16,0	16,0	16,0
	TRÉ (EER)		9,6	10,6	10	9,3	9	9,8	10,4	8,6
	Capacité nominale de chauffage	Btu/h	9 600	13 000	9 500	13 000	19 000	23 000	28 400	34 600
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	2 081–12 283	3 412–15 013	3 100–12 000	3 924–14 000	7 336–23 498	8 650–26 000	10 000–33 000	15 000–36 000
	CPSC (HSPF)		9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0	8,2	8,2
Commandes	Capacité nominale maximale de chauffage à 47 °F	Btu/h	10 584	13 314	9 929	13 597	19 545	22 831	30 754	33 698
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série							
Plage de température de fonctionnement	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		En option (KSACN0201AAA)							
	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)	0–115 (–18–46)
	Chauffage, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)	0–75 (–18–24)
	Refroidissement, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)	64–95 (18–35)
	Chauffage, intérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)	32–86 (0–30)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	66 (20)	66 (20)	49 (15)	49 (15)	82 (25)	82 (25)	98 (30)	98 (30)
	Différence de hauteur de la tuyauterie*	pi (m)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)	33 (10)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
Fluide frigorigène	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	5/8 (16)	5/8 (16)	5/8 (16)
	Type		R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A
Compresseur	Charge	lb (kg)	1,5 (1)	1,9 (1)	1,5 (1)	1,9 (1)	3,1 (1)	4,1 (2)	5,3 (2)	5,7 (3)
	Type		Rotatif	Rotatif	Swing	Swing	Rotatif	Rotatif	Rotatif	Rotatif
Système électrique	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	115/1/60	115/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60	208-230/1/60
	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur							
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	17	20	9	9	16	16	20	24
Appareil extérieur	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	25	30	15	15	25	25	30	40
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,4 (848)	33,4 (848)	30,6 (777)	30,6 (777)	37,6 (955)	38,6 (980)	38,6 (980)	38,6 (980)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	21,3 (541)	21,3 (541)	21,3 (541)	21,3 (541)	27,6 (701)	31,1 (790)	31,1 (790)	31,1 (790)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)	15,6 (396)	16,8 (427)	16,8 (427)	16,8 (427)
	Poids net	lb (kg)	62,8 (28)	67,3 (31)	65 (29)	69,5 (32)	95,9 (43)	110,3 (50)	154,4 (70)	161 (73)
	Débit d'air	pi³/min	1 059	1 059	942	942	1 883	1 883	2 354	2 590
	Pression acoustique	dB(A)	53	53	52	53	56	59	62	65
	Largeur de l'appareil	po (mm)	31,1 (790)	33,3 (846)	31,1 (790)	33,3 (846)	38,2 (970)	42,4 (1 077)	53,1 (1 349)	53,1 (1 349)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	10,8 (274)	11,4 (290)	10,8 (274)	11,4 (290)	11,8 (300)	12,8 (325)	12,8 (325)	12,8 (325)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	7,9 (201)	8,2 (208)	7,9 (201)	8,2 (208)	8,8 (224)	9,7 (246)	10 (254)	10 (254)
Module intérieur	Poids net	lb (kg)	19,8 (9)	22,1 (10)	19,8 (9)	23,2 (11)	29,8 (14)	37,5 (17)	41,9 (19)	41,9 (19)
	Nombre de vitesses de ventilateur		4	4	4	4	4	4	4	4
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	171/241/288/318	194/241/318/400	171/241/288/318	194/253/318/400	282/341/403/471	530/588/647/706	412/530/618/706	412/530/647/736
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	28/34/38/42	29/35/39/43	28/34/38/43	29/35/39/45	35/39/42/46	36/40/44/48	41/46/53/56	41/46/53/56
	Données de portée de l'air	pi (m)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	31 (9)	33 (10)	36 (11)	36 (11)	36 (11)
	Déshumidification	P/h (L/h)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	1,69 (0,8)	2,96 (1,4)	3,8 (1,8)	5,28 (2,5)	6,34 (3,0)	7,4 (3,5)

* Groupe compresseur-condenseur au-dessus ou en dessous du module intérieur

Thermopompe avec élément chauffant dans le bac à condensat

Jusqu'à 22,0 TRÉS (SEER)

Jusqu'à 10,2 CPSC (HSPF)

Capacités : 18/24/30/36/42/48/56

Un système est homologué **ENERGY STAR**®

Caractéristiques du module intérieur :

- Modes : refroidissement, chauffage, déshumidification, ventilation, automatique
- Pompe à condensat incorporée sur les modules avec conduit et à cassette
- Modules avec conduit de retour par l'arrière ou le bas

Caractéristiques de l'appareil extérieur :

- Raccordement de 2~9 modules intérieurs de style multiple
 - Montage mural (DLFA, DLFB*B et DLFC*B)
 - Cassette (DLFB*C)¹
 - Avec conduit (DLFB*D)
 - Console au plancher (DLFB*F)
- Fonctionnement à vitesse variable (Inverter)
- Élément chauffant dans le bac à condensat installé en usine
- Longueur totale de tuyauterie de 66~476 pi.
- Plage de fonctionnement de refroidissement de 0 °~119 °F (-18 °~48 °C)
- Plage de fonctionnement de chauffage de -4 °~75 °F (-20 °~24 °C)

Commandes :

- Télécommande sans fil comprise avec chaque module intérieur
- Commande à distance filaire comprise avec chaque module intérieur avec conduit et à cassette (en option pour les modèles DLFB*B et DLFC*B à montage mural. Non disponible pour les modèles DLFA à montage mural ou à console de plancher.)

Accessoires :

- Boîtiers de dérivation (pour capacités de 48-56)

Garantie :

Garantie limitée de 10 ans sur les pièces et le compresseur pour l'acheteur original si le produit est enregistré en temps voulu. Enregistrement de la garantie n'est pas obligatoire au Québec.

¹Les modules intérieurs à cassette doivent être équipés d'une grille (vendue séparément).



DLFA



DLFB*B



DLFC*B



DLFB*C



DLFB*D



DLFB*F



18k/24k/30k



36k/42k



48k/56k



Boîtier de dérivation
Requis sur les appareils de capacités comprises entre 48 et 56



Commande à distance filaire
optionnelle KSACN0201AAA
Non disponible pour les modèles DLFA et à console de plancher



Caractéristiques du système multizone B

Thermopompe									
Système	Capacité		18	24	30	36	42	48	56
	Modèles extérieurs		DLCBHR18K1A	DLCBHR24K1A	DLCBHR30K1A	DLCBHR36K1A	DLCBHR42K1A	DLCBHR48K1A	DLCBHR56K1A
	Nombre maximal de zones		2	3	4	5	5	8	9
Performance Sans conduits	ENERGY STAR®		OUI	NON	NON	NON	NON	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		1,5	2,2	2,4	2,8	3,3	4,0	4,4
	Capacité de refroidissement	Btu/h	18 000	26 000	29 000	34 000	39 000	48 000	53 000
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	7 000~21 000	7 500~33 000	8 189~33 438	8 871~35 826	8 871~40 944	3 412~54 592	3 412~61 416
	TRÉS (SEER)		22	20,5	21	21	21	16	16
	TRÉ (EER)		12,5	9,5	12	12,4	10,43	9,56	9,45
	Capacité nominale de chauffage (47 °F)	Btu/h	19 000	29 000	31 600	42 500	45 000	54 500	61 500
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	8 530~22 600	7 500~35 000	8 189~32 414	8 871~44 356	8 871~46 062	4 094~59 368	4 094~63 122
	CPSC (HSPF)		9	10,2	10,2	10,2	10,2	8,2	8,2
	COP à 47 °F	W/W	3,85	3,86	3,76	3,63	3,50	3,53	3,34
	COP à 17 °F	W/W	2,96	2,69	2,71	2,56	2,68	2,21	2,11
Performance, combinaison avec et sans conduits	ENERGY STAR®		NON	NON	NON	NON	NON	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		1,5	2,2	2,4	2,8	3,3	4,0	4,4
	Capacité de refroidissement	Btu/h	18 000	26 000	29 200	34 000	39 500	48 500	53 000
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	7 000~21 000	7 500~33 000	7 195~32 118	16 511,5~36 395,5	11 335,5~41 872	7 706~53 296	8 456~58 708
	TRÉS (SEER)		18	17,25	17,75	17,9	17,85	15,75	15,75
	TRÉ (EER)		11	8,75	10,55	11,25	10,1	9,2	9,1
	Capacité nominale de chauffage (47 °F)	Btu/h	19 000	29 000	31 800	43 000	46 000	54 500	61 000
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	8 530~22 600	7 500~35 000	7 344,5~32 457	8 051~44 550,5	8 185,5~46 531	10 047~56 934	10 047~34 611
	CPSC (HSPF)		9	9,6	10	9,9	9,9	8,2	8,2
	COP à 47 °F	W/W	3,53	3,52	3,52	3,30	3,31	3,32	3,18
	COP à 17 °F	W/W	2,68	2,51	2,60	2,43	2,50	2,19	2,16
Performance Avec conduit	ENERGY STAR®		NON	NON	NON	NON	NON	NON	NON
	Tonnes, système de refroidissement		1,5	2,2	2,4	2,8	3,3	4,0	4,4
	Capacité de refroidissement	Btu/h	18 000	26 000	29 200	34 000	39 500	48 500	52 500
	Plages de capacité de refroidissement (min. et max.)	Btu/h	7 000~21 000	7 500~33 000	6 200~30 800	12 706~36 965	13 800~42 800	12 000~52 000	13 500~56 000
	TRÉS (SEER)		14	14	14,5	14,8	14,7	15,5	15,5
	TRÉ (EER)		9,5	8	9,1	10,1	9,8	8,8	8,7
	Capacité nominale de chauffage (47 °F)	Btu/h	19 000	29 000	32 000	43 500	46 500	54 500	60 500
	Plages de capacité de chauffage (min. et max.)	Btu/h	8 530~22 600	7 500~35 000	6 500~32 500	7 231~44 745	7 500~47 000	16 000~54 500	16 000~61 000
	CPSC (HSPF)		9	9	9,8	9,6	9,6	8,2	8,2
	COP à 47 °F	W/W	3,22	3,18	3,29	2,97	3,12	3,11	3,01
	COP à 17 °F	W/W	2,39	2,32	2,49	2,29	2,32	2,17	2,21
Plage de température de fonctionnement	Refroidissement, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	0~119 (-18~48)	0~119 (-18~48)	0~119 (-18~48)	0~119 (-18~48)	0~119 (-18~48)	5~119 (-15~48)	5~119 (-15~48)
	Chauffage, extérieur, thermomètre sec (min. et max.)	°F (°C)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)	-4~75 (-20~24)
Tuyauterie	Longueur maximale de la tuyauterie	pi (m)	65 (20)	196 (60)	230 (70)	246 (75)	246 (75)	443 (135)	476 (145)
	Tuyauterie jusqu'au FCU le plus éloigné	pi (m)	33 (10)	65 (20)	82 (25)	82 (25)	82 (25)	229 (70)	229 (70)
	Baisse (dia.ext. au-dessus du dia. int.)	pi (m)	32 (10)	32 (10)	49 (15)	49 (15)	49 (15)	98 (30)	98 (30)
	Élévation (dia.ext. en dessous du dia. int.)	pi (m)	33 (10)	33 (10)	49 (15)	49 (15)	49 (15)	98 (30)	98 (30)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	5/8 (16)	5/8 (16)
Fluide frigorigène	Type		R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A
	Charge	lb (kg)	3,53 (1,6)	4,85 (2,2)	6,17 (2,8)	8,05 (3,65)	8,05 (3,65)	10,91 (4,9)	10,91 (4,9)
Système électrique	Tension, phase, fréquence	V/Ph/Hz	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60	208/230-1-60
	Alimentation		Module intérieur alimenté par l'appareil extérieur						Alimentés par des boîtiers de dérivation
	IMA – Intensité minimale admissible	A.	15	21	19	21	24	30	30
Compresseur	PMSA – Ampérage max. fusible/disjoncteur	A.	25	35	30	35	40	50	50
	Type		Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter	Rotatif Inverter
Appareil extérieur	Largeur de l'appareil	po (mm)	37,6 (955)	38,6 (980)	38,6 (980)	42,8 (1 087)	42,8 (1 087)	35,4 (899)	35,4 (899)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	27,6 (701)	31,1 (790)	31,1 (790)	43,4 (1 102)	43,4 (1 102)	53 (1 346)	53 (1 346)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	15,6 (396)	16,8 (427)	17,3 (439)	17,3 (439)	17,3 (439)	13,4 (340)	13,4 (340)
	Poids net	lb (kg)	114,7 (52)	153,2 (69)	145,5 (66)	198,4 (90)	198,4 (90)	255,7 (116)	255,7 (116)
	Débit d'air	pi³/min	1 883	2 354	2 330	4 531	4 531	3 766	4 119
	Pression acoustique	dB(A)	56	59	59	61	61	57	57

Caractéristiques des modules intérieurs du système multizone B



Montage mural	Capacité		9	12	18
	Modèle (blanc)		DLFAHH09K1A	DLFAHH12K1A	DLFAHH18K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	37,8 (960)	37,8 (960)	37,8 (960)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	12,6 (320)	12,6 (320)	12,6 (320)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,1 (205)	8,1 (205)	8,1 (205)
	Poids net	lb (kg)	30,9 (14)	30,9 (14)	30,9 (14)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)
	Nombre de vitesses de ventilateur		7	7	7
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	206/235/294 /324/353/383/412	265/294/353 /383/412/441/471	324/353/412 /441/471/500/530
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	22/24/26/30/34/38/41	23/25/27/31/35/39/42	26/28/31/35/39/43/48
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série		
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		Non disponible		



Montage mural	Capacité		9	12	18	24
	Modèle		DLFBHB09K1A	DLFBHB12K1A	DLFBHB18K1A	DLFBHB24K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	34,1 (866)	34,1 (866)	40,1 (1 018)	46,4 (1 178)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	11,5 (292)	11,5 (292)	12,6 (319)	2,8 (72)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,2 (209)	8,2 (209)	9,1 (230)	10,4 (264)
	Poids net	lb (kg)	24,3 (11)	24,3 (11)	30,9 (14)	38,6 (18)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)	5/8 (16)
	Nombre de vitesses de ventilateur		7	7	7	7
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	224/241/271 /312/359/394/430	224/241/271 /312/659/394/453	282/330/371 /418/465/512/589	294/353/412 /471/530/588/647
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	23/26/30/34/36/38/42	24/26/30/34/36/38/44	33/36/38/41/44/47/51	38/41/43/45/47/49/52
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série			
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		En option (KSACN0201AAA)			



Montage mural	Capacité		9	12	18	24
	Modèle		DLFCHB09K1A	DLFCHB12K1A	DLFCHB18K1A	DLFCHB24K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	33,3 (846)	33,3 (846)	38,2 (970)	42,4 (1 077)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	11,4 (290)	11,4 (290)	11,8 (300)	12,8 (325)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	8,2 (208)	8,2 (208)	8,8 (224)	9,7 (246)
	Poids net	lb (kg)	22,1 (10)	22,1 (10)	27,6 (13)	34,2 (16)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	1/2 (12,7)	5/8 (16)
	Nombre de vitesses de ventilateur		4	4	4	4
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	171/241/288/377	171/241/288/400	335/412/488/559	530/589/647/706
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	29/35/39/43	29/35/39/45	39/40/43/47	36/40/44/48
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série			
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		En option (KSACN0201AAA)			

Caractéristiques des modules intérieurs du système multizone B



Cassette	Capacité		12	18	24
	Modèle		DLFBHC12K1A	DLFBHC18K1A	DLFBHC24K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	22,4 (569)	22,4 (569)	22,4 (569)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	9,1 (231)	9,1 (231)	9,4 (239)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	22,4 (569)	22,4 (569)	33,1 (841)
	Poids net	lb (kg)	39,7 (18)	39,7 (18)	61,7 (28)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	3/8 (9,52)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	5/8 (16)
	Nombre de vitesses de ventilateur		3	3	3
	Débit d'air	pi³/min	265/294/353	265/294/353	500/559/694
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	42/44/46	42/44/46	35/37/39
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série		
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		De série (KSACN0301AAA)		



Avec conduit	Capacité		9	12	18	21	24
	Modèle		DLFBHD09K1A	DLFBHD12K1A	DLFBHD18K1A	DLFBHD21K1A	DLFBHD24K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	24,2 (615)	24,2 (615)	24,2 (615)	24,2 (615)	24,2 (615)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	7,9 (201)	7,9 (201)	7,9 (201)	7,9 (201)	7,9 (201)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	27,6 (701)	27,6 (701)	35,4 (899)	43,3 (1 100)	43,3 (1 100)
	Poids net	lb (kg)	48,5 (22)	50,7 (23)	59,5 (27)	68,3 (31)	68,3 (31)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)	5/8 (16)	5/8 (16)
	Nombre de vitesses de ventilateur		3	3	3	3	3
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	147/176/264	176/235/323	294/353/411	323/441/588	323/441/588
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	31/34/37	32/35/39	33/37/41	34/38/42	34/38/42
	Pression statique maximale	po./col. d'eau	0,04	0,04	0,04	0,06	0,06
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série				
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		De série (KSACN0301AAA)				



Console au plancher	Capacité		9	12	18
	Modèle		DLFBHF09K1A	DLFBHF12K1A	DLFBHF18K1A
	Largeur de l'appareil	po (mm)	8,5 (216)	8,5 (216)	8,5 (216)
	Hauteur de l'appareil	po (mm)	23,6 (599)	23,6 (599)	23,6 (599)
	Profondeur de l'appareil	po (mm)	27,6 (701)	27,6 (701)	27,6 (701)
	Poids net	lb (kg)	33,1 (15)	33,1 (15)	33,1 (15)
	Taille des raccords des tuyaux – liquide	po (mm)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)	1/4 (6,35)
	Taille des raccords des tuyaux – aspiration	po (mm)	3/8 (9,52)	3/8 (9,52)	1/2 (12,7)
	Nombre de vitesses de ventilateur		7	7	7
	Débit d'air (plus faible à plus élevé)	pi³/min	188/217/253/282 311/329/382	205/264/294 /323/353/382/441	241/311/341 /382/423/470/494
	Pression acoustique (plus faible à plus élevée)	dB(A)	25/26/30/33/36/38/40	27/32/35/37/38/40/43	33/35/37/41/44/46/48
	Télécommande (convertible °F/°C)		De série		
	Commande à distance filaire (convertible °F/°C)		Non disponible		

Combinaisons des systèmes multizone B

Capacité de l'appareil extérieur	2 zones		3 zones		4 zones			5 zones			6 zones			7 zones	8 zones	9 zones										
18	9+9																									
	9+12																									
24	9+9		9+9+9																							
	9+12		9+9+12																							
	9+18		9+9+18																							
	12+12		9+12+12																							
	12+18		12+12+12																							
	18+18																									
30	9+9		9+9+9		9+9+9+9																					
	9+12		9+9+12		9+9+9+12																					
	9+18		9+9+18		9+9+12+12																					
	9+21		9+9+21																							
	9+24		9+9+24																							
	12+12		9+12+12																							
	12+18		9+12+18																							
	12+21		9+12+21																							
	12+24		12+12+12																							
	18+18		12+12+18																							
	18+21																									
	18+24																									
	21+21																									
	36	9+9		9+9+9		9+9+9+9											9+9+9+9+9									
9+12		9+9+12		9+9+9+12			9+9+9+9+12																			
9+18		9+9+18		9+9+9+18																						
9+21		9+9+21		9+9+9+21																						
9+24		9+9+24		9+9+12+12																						
12+12		9+12+12		9+9+12+18																						
12+18		9+12+18		9+12+12+12																						
12+21		9+12+21		12+12+12+12																						
12+24		9+12+24																								
18+18		9+18+18																								
18+21		9+18+21																								
18+24		12+12+12																								
21+21		12+12+18																								
21+24		12+12+21																								
24+24		12+12+24																								
		12+18+18																								
42		9+9		9+9+9		9+9+9+9			9+9+9+9+9																	
		9+12		9+9+12		9+9+9+12			9+9+9+9+12																	
	9+18		9+9+18		9+9+9+18																					
	9+21		9+9+21		9+9+9+21																					
	9+24		9+9+24		9+9+12+12																					
	12+12		9+12+12		9+9+12+18																					
	12+18		9+12+18		9+12+12+12																					
	12+21		9+12+21		9+12+12+18																					
	12+24		9+12+24		12+12+12+12																					
	18+18		9+18+18																							
	18+21		9+18+21																							
	18+24		9+21+21																							
	21+21		12+12+12																							
	21+24		12+12+18																							
	24+24		12+12+21																							
			12+12+24																							
			12+18+18																							
			12+18+21																							
	48	9+18	9+9+9	12+12+21	9+9+9+9	9+12+12+24	12+12+18+21	9+9+9+9+9	9+9+9+18+24	9+12+12+12+12											9+9+9+9+9+9			9+9+9+9+9+9+9+9	9+9+9+9+9+9+9+9+9+9	
		9+21	9+9+12	12+12+24	9+9+9+12	9+12+18+18	12+12+18+24	9+9+9+9+12	9+12+21+21	9+12+12+12+18											9+9+9+9+9+12			9+9+9+9+9+9+12		
9+24		9+9+18	12+18+18	9+9+9+18	9+12+18+21	12+12+21+21	9+9+9+9+18	9+9+9+21+24	9+12+12+12+21	9+9+9+9+9+18			9+9+9+9+9+9+18													
12+12		9+9+21	12+18+21	9+9+9+21	9+12+18+24	12+12+24+24	9+9+9+9+21	9+9+12+12+12	9+12+12+12+24	9+9+9+9+9+21			9+9+9+9+9+12+12													
12+18		9+9+24	12+18+24	9+9+9+24	9+12+21+21	12+18+18+18	9+9+9+9+24	9+9+12+12+18	9+12+12+18+18	9+9+9+9+9+24			9+9+9+9+12+12+12													
12+21		9+12+12	12+21+21	9+9+12+12	9+12+21+24	12+18+18+21	9+9+9+9+12	9+9+12+12+21	9+12+12+18+21	9+9+9+9+12+12																
12+24		9+12+18	12+21+24	9+9+12+18	9+12+24+24	12+18+18+24	9+9+9+9+12	9+9+12+12+24	12+12+12+12+12	9+9+9+9+12+18																
18+18		9+12+21	12+24+24	9+9+12+21	9+18+18+18	12+18+21+21	9+9+9+9+12	9+9+12+18+18	12+12+12+12+18	9+9+9+9+12+21																
18+21		9+12+24	18+18+18	9+9+12+24	9+18+18+21		9+9+9+9+12+24	9+9+12+18+21	12+12+12+12+21	9+9+9+9+12+24																
18+24		9+18+18	18+18+21	9+9+18+18	9+18+18+24		9+9+9+9+12+12+12																			
21+21		9+18+21	18+18+24	9+9+18+21	9+18+21+21		9+9+9+12+12+18																			
21+24		9+18+24	18+21+21	9+9+18+24	9+18+21+24		9+9+9+12+12+21																			
24+24		9+21+21	18+21+24	9+9+21+21	12+12+12+12		9+9+12+12+12+18																			
		9+21+24	21+21+21	9+9+21+24	12+12+12+18																					
		9+24+24	21+21+24	9+12+12+12	12+12+12+21																					
		12+12+12	21+24+24	9+12+12+18	12+12+12+24																					
		12+12+18	24+24+24	9+12+12+21	12+12+18+18																					

Combinaisons des systèmes multizone B

[illegible]

Les systèmes sans conduits parfaitement adaptés à vos besoins.

Simple zone | Multizone | Montage mural | Cassette | Console de plancher | Avec conduit

Tous les systèmes sont testés et homologués par les organismes compétents.



ISO 9001 : certification 2000



Dans le cadre de son engagement à la qualité, International Comfort Products se réserve le droit de modifier les spécifications de ses produits sans préavis. Les illustrations et photographies de cette brochure sont représentatives seulement. Certains modèles peuvent varier.

TEMPSTAR^{MD}
Produits de chauffage et de climatisation

Case postale 128
Lewisburg, TN 37091

Tempstar.com